TÒA ÁN NHÂN DÂN **THỊ XÃ PHƯỚC LONG** **TỈNH BÌNH PHƯỚC**	**CỘNG R XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 11/2019/HSST
Ngày 06-3-2019

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG R XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN THỊ XÃ PHƯỚC LONG, TỈNH BÌNH PHƯỚC

Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Lê Thị Bình

Các Hội thẩm nhân dân: 1. Ông Nguyễn Anh Tuấn

2. Bà Nguyễn Thị Ngọc Mai

Thư ký Tòa án ghi biên bản phiên tòa: Ông Trần Thanh Tùng – Cán bộ Tòa án nhân dân thị xã Phước Long, tỉnh Bình Phước.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Phước Long, tỉnh Bình Phước tham gia phiên toà: Ông Nguyễn Phúc Vinh - Kiểm sát viên.

Ngày 06 tháng 3 năm 2019, tại trụ sở Toà án Nhân dân thị xã Phước Long xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 10/2019/HSST ngày 16 tháng 01 năm 2019 đối với bị cáo và Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 14/2019/QĐXXST – HS ngày 22 tháng 02 năm 2019 đối với bị cáo;

Họ và tên: Nguyễn Tấn H (Tên gọi khác: VC) - D năm: 1980; Tại: Đắk Lắk’ Nơi cư trú: Tổ S, KP B, phường T, thị xã Đ, Bình Phước; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Nghề nghiệp: Thợ hồ;Trình độ học vấn: 9/12; Cha: Nguyễn Tấn C, D năm 1955 *(đã chết)*; Mẹ: Trương Thị Mỹ H, D năm 1956; Bị cáo có 04 người em nhỏ nhất D năm 1992 bị cáo là con lớn nhất trong gia đình; Vợ: Võ Thị Thu V, D năm 1990 và 04 người con lớn nhất D năm 2011 nhỏ nhất D năm 2015; Tiền án; Tiền sự: Không; Nhân thân: Ngày 30/09/1997 phạm tội Cướp tài sản công dân bị Tòa án nhân dân tỉnh Bình Phước xử phạt 02 năm tù tại bản án số 18/HSPT; Ngày 09/01/2002 phạm tội Lừa đảo chiếm đoạt tài sản; Ngày 09/3/2002 phạm tội Lạm dụng tín nhiệm chiếm đoạt tài sản, ngày 14/5/2003 bị Tòa án nhân dân thị xã Đồng Xoài xử phạt 30 tháng tù giam về 02 tội danh trên tại bản án số 18/HSST. Bị cáo bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 03/8/2018 đến ngày 05/10/2018 được thay thế biện pháp ngăn chặn cho bảo lĩnh.

Người bị hại: Ông Lê Cao S, D năm 1987. (có mặt)

Địa chỉ: Thôn S, xã Đ, huyện B, tỉnh Bình Phước.

Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan:

1. Ông Nguyễn Minh R, D năm 1997.(vắng mặt)

Địa chỉ: Khu phố Z, phường T, thị xã P, tỉnh Bình Phước.

2. Ông Lê Đức K, D năm 1978.(vắng mặt)

Địa chỉ: Khu phố S, phường T, thị xã Đ, tỉnh Bình Phước.

3. Ông Võ Minh H, D năm 1991.(vắng mặt)

Địa chỉ: Khu phố Z, phường T, thị xã P, tỉnh Bình Phước.
Người làm chứng: Ông Nguyễn Hữu N, D năm 1991.(vắng mặt)
Địa chỉ: Khu phố T, phường T, thị xã Đ, tỉnh Bình Phước.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Do có xích mích với nhóm của Võ Minh H từ trước nên khoảng 17h00 Ngày 30/07/2018 Nguyễn Tấn H ở thị xã Đ rủ Nguyễn Hữu N cùng V và D (chưa rõ nhân thân lai lịch) lên thị xã Phước Long gặp Võ Minh H để nói chuyện giải quyết mâu thuẫn. Sau đó N có thuê xe ô tô hiệu Chevrolet Cruze loại 05 chỗ, màu đỏ biển số 93A – 108.82 của anh Lê Đức K ở khu phố S, phường T, thị xã Đ điều khiển chạy đến nhà đón Nguyễn Tấn H, V, D. Khi đi Nguyễn Tấn H mang theo 02 con rựa, 01 con dao (tự chế) để ở phía ghế sau xe và lên điều khiển xe ô tô trên chở N ngồi ở vị trí ghế trước bên phụ còn V, D ngồi ở ghế phía sau. Khoảng 18h00 cùng ngày Nguyễn Tấn H điều khiển xe chở N, V, D đến nhà trọ của Võ Minh H tại Khu phố X, phường L, thị xã P để tìm Võ Minh H nhưng Võ Minh H không có nhà. Tại đây H cùng N, D và V gặp Dương Quốc T đang ở trong nhà. Nguyễn Tấn H hỏi T "có H ở nhà không" T trả lời "không", sau đó Nguyễn Tấn H yêu cầu T dắt vào bên trong nhà để kiểm tra, sau khi kiểm tra thấy không có Võ Minh H ở nhà nên Nguyễn Tấn H đi ra và điều khiển xe chở N, V, D đi về hướng chợ Phước Long. Khi Nguyễn Tấn H đi khỏi thì T gọi điện thoại cho Nguyễn Minh R là bạn của Võ Minh H nói về việc có người đến nhà tìm Võ Minh H, nghe vậy R liền gọi điện thoại cho Lê Cao S cũng là bạn của Võ Minh H nói lại mọi chuyện, nghe vậy S liền điều khiển xe mô tô Suzuki Sport màu bạc trắng, BS:60C1-434.62 chở theo Nguyễn Minh R đi tìm nhóm của Nguyễn Tấn H. Trên đường đi đến đoạn quán nhậu "Lệ Thuyết" thuộc khu phố 2, phường Long Thủy thì S và R phát hiện xe ô tô của Nguyễn Tấn H đang chạy từ đường Lê Văn Duyệt hướng ra đường Đinh Tiên H về trung tâm thương mại thị xã Phước Long, thấy vậy S liền điều khiển xe mô tô chạy lên kè song song phía bên tài xe ô tô Nguyễn Tấn H đang điều khiển, còn R ngồi sau dùng tay chỉ vào mặt Nguyễn Tấn H, sau đó S tiếp tục điều khiển xe mô tô chạy vượt lên phía trước đầu xe của H và lạng lách, đánh võng khiêu khích không cho xe của H vượt lên. Thấy vậy H liền điều khiển xe ô tô đuổi theo đến quán Cơm tấm "Cây Me" thuộc khu phố 3, phường Thác Mơ thì S chở R chạy vào phía đường bên trong trung tâm thương mại thị xã Phước Long, lúc này S vẫn điều khiển xe mô tô chạy lạng lách, đánh võng phía trước xe ô tô của Nguyễn Tấn H và không cho H vượt qua. Khi đến mép đường Hồ Xuân Hương thuộc khu phố 1, phường Thác Mơ lúc này do bực tức không kiềm chế được nên H đã điều khiển xe của mình cố ý tông thẳng vào phần đuôi xe mô tô mà S điều khiển chở R đang lạng lách, đánh võng phía trước, làm xe mô tô đổ xuống đường, S và R ngã văng lên vỉa hè bên phải đường

(hướng đi cáp treo bà rá). Thấy vậy Nguyễn Tấn H liền dừng xe lại thì lúc này R đứng dậy bỏ chạy bộ vào hẻm bên đường, còn S bị thương nằm dưới nền vỉa hè cạnh xe mô tô trước đầu xe của H. Khi đó N, D, V mở cửa xe cầm rựa, dao chạy xuống, thấy vậy H liền xuống xe chạy lại can ngăn và kêu N, D và V lên xe, sau đó H điều khiển xe chở cả nhóm bỏ trốn. Còn S sau đó được người dân đưa đến trung tâm y tế thị xã Phước Long điều trị vết thương.

Ngày 03/08/2018 Nguyễn Tấn H đã đến Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thị xã Phước Long đầu thú và khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như đã nêu ở trên.

Sau khi nhận tin b áo Cơ quan CSĐT Công an thị xã Phước Long tiến hành ghi lời khai đối tượng, người làm chứng, bị hại, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan và thu giữ 01 xe ô tô hiệu Chevrolet Cruze loại 05 chỗ, màu đỏ biển số 93A – 108.82 và 01 xe mô tô Suzuki Sport màu bạc trắng, BS:60C1- 434.62 là tang vật của vụ án.

Qua giám định, ngày 14/8/2018 Trung tâm giám định y khoa – pháp y thuộc Sở y tế Bình Phước có bản Kt luận giám định pháp y về thương tích của Lê Cao S số 229/2018/TgT Kt luận:

1. Dấu hiệu chính qua giám định:

- Gãy 1/3 dưới xương quay trái đã phẫu thuật nẹp vis cố định xương gãy, hiện tại không di chứng.
- Vết thương thành bụng phải kích thước 20 x 6cm đang nhiễm trùng.
- Vết thương mặt trước đùi phải kích thước 24 x 5cm đang nhiễm trùng.
- Sẹo trầy da hông trái kích thước 10 x 9cm mềm.
- Sẹo trầy da mặt trước vai trái kích thước 10 x 9cm mềm.
- Sẹo trầy da ½ trên trước cẳng tay trái kích thước 13 x 4cm mềm.
- Sẹo trầy da cẳng tay phải mặt trong – sau kích thước 19 x 5cm mềm.
- Sẹo trầy da mặt mu bàn tay trái kích thước 6 x 3cm.

2. Tỷ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên hiện tại là: **24% (Hai bốn phần trăm).**

Ngày 30/8/2018 Cơ quan CSĐT Công an thị xã Phước Long đã tiến hành bắt tạm giam bị cáo Nguyễn Tấn H để điều tra.

Đối với xe ô tô hiệu Chevrolet Cruze BS: 93A – 108.82 mà H điều khiển gây thương tích cho Lê Cao S. Qua điều tra xác định xe ô tô trên do anh Lê Đức K đứng tên chủ sở hữu, ngày 30/07/2018 anh K cho Nguyễn Hữu N thuê để sử dụng, việc N giao xe cho Nguyễn Tấn H điều khiển và gây thương tích cho người khác anh K không biết, nên ngày 13/08/2018 cơ quan CSĐT đã ra quyết định xử lý vật chứng trả lại chiếc xe ô tô trên cho anh K. Sau khi nhận lại tài sản anh K không có yêu cầu gì thêm nên không đề cập đến.

Đối với xe mô tô hiệu SUZUKI loại Sport màu bạc trắng, BS: 60C1- 434.62 mà Lê Cao S điều khiển chở Nguyễn Minh R. Qua điều tra xác định xe mô tô trên do Võ Minh H là chủ sở hữu ngày 07/11/2018 cơ quan CSĐT đã ra quyết định xử lý vật chứng trả lại xe mô tô trên cho Võ Minh H.

Về bồi thường dân sự: Quá trình điều tra bị cáo Nguyễn Tấn H đã tự nguyện bồi thường cho bị hại Lê Cao S với số tiền là 210.000.000đ. Bị hại Lê Cao S không có yêu cầu gì thêm và đã làm đơn xin bãi nại cho bị cáo Nguyễn Tấn H.

Về phần hư hỏng xe mô tô SUZUKI loại Sport màu bạc trắng, BS: 60C1 -434.62 bị cáo Nguyễn Tấn H đã bồi thường lại chi phí sửa chữa xe mô tô trên với số tiền là 5.000.000đ, sau khi nhận tiền Võ Minh H không còn có yêu cầu gì thêm nên không đề cập đến.

Tại bản Cáo trạng số 02/CT-VKS ngày 08 tháng 01 năm 2019 của Viện kiểm sát nhân dân thị xã Phước Long đã truy tố Nguyễn Tấn H về tội " Cố ý gây thương tích" theo khoản 2 Điều 134 của Bộ luật hình sự;

Tại phiên tòa Kiểm sát viên thực hành quyền công tố khẳng định nội dung bản cáo trạng của Viện kiểm sát là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng quy định của pháp luật, vì vậy đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên nội dung bản cáo trạng đã truy tố; đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng khoản 2 Điều 134, điểm b, s khoản 1 khoản 2 Điều 51; các điều 38, 50, 54 của Bộ luật hình sự, xử phạt bị cáo Nguyễn Tấn H từ 12 tháng tù đến 15 tháng tù.

Bị cáo thừa nhận hành vi phạm tội như nội dung bản cáo trạng Viện kiểm sát đã truy tố, bị cáo không có ý kiến tranh luận về tội danh, hình phạt và các vấn đề khác đối với đại diện Viện kiểm sát.

Bị hại không có ý kiến yêu cầu gì thêm.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau;

Về thủ tục tố tụng: Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan Điều tra Công an thị xã Phước Long, Viện kiểm sát nhân dân thị xã Phước Long trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra không có người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện hợp pháp.

Về hành vi phạm tội của bị cáo: Tại phiên toà bị cáo Nguyễn Tấn H đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình, lời nhận tội của bị cáo đúng như nội dung bản cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân thị xã Phước Long đã truy tố đối với bị cáo, phù hợp với lời khai của bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan, người làm chứng về thời gian, địa điểm, hành vi phạm tội và các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án có đủ cơ sở để khẳng định:

Do có mâu thuẫn với nhóm của Võ Minh H từ trước nên khoảng 18 giờ ngày 30/7/2018 Nguyễn Tấn H điều khiển xe ô tô hiệu Chevrolet Cruze màu đỏ biển số 93A

– 108.82 chở theo Nguyễn Hữu N, V và D đi tìm H để giải quyết mâu thuẫn nhưng không gặp; Trên đường về Nguyễn Tấn H gặp Lê Cao S là bạn của Võ Minh H điều khiển xe mô tô SUZUKI loại Sport màu bạc trắng, BS: 60C1 - 434.62 lượn lách, đánh võng trước đầu xe của H. Do không kiềm chế được nên H đã điều khiển xe của mình cố ý tông thẳng vào phần đuôi xe mô tô mà S điều khiển chở R làm tổn thương cơ thể do thương tích gây nên cho Lê Cao S hiện tại là 24%.

Do vậy, Viện kiểm sát nhân dân thị xã Phước Long truy tố bị cáo Nguyễn Tấn H phạm tội "Cố ý gây thương tích" theo quy định tại khoản 2 Điều 134 Bộ luật hình sự là đúng người, đúng tội và đúng pháp luật.

Xét toàn bộ vụ án, tính chất mức độ phạm tội của bị cáo, Hội đồng xét xử xét thấy: Khi thực hiện hành vi phạm tội bị cáo là người có đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự, nhận thức hành vi của mình là trái pháp luật. Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, gây thiệt hại đến sức khỏe của người bị hại, đây là quyền cơ bản về con người được pháp luật tôn trọng và bảo vệ, hành vi của bị cáo còn gây ảnh hưởng xấu đến tình hình trật tự, trị an tại địa phương. Vì vậy, cần xử bị cáo với mức án nghiêm để răn đe, giáo dục bị cáo và phòng ngừa chung.

Tuy nhiên, xét trong quá trình điều tra, truy tố và xét xử bị cáo đã thành khẩn khai báo, bị cáo đã tự nguyện bồi thường thiệt hại cho người bị hại, bị hại cũng có một phần lỗi và đã có đơn bãi nại cho bị cáo, bị cáo là lao động chính trong gia đình hiện nuôi con nhỏ. Đây là các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự được quy định tại điểm b, s khoản 1 khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự.

Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự quy định tại Điều 52 của Bộ luật hình sự nên cần xem xét giảm nhẹ cho bị cáo một phần khi quyết định hình phạt.

Về trách nhiệm dân sự: Quá trình điều tra bị cáo Nguyễn Tấn H đã tự nguyện bồi thường cho bị hại Lê Cao S với số tiền là 210.000.000đ. Bị hại Lê Cao S không có yêu cầu gì thêm và đã làm đơn xin bãi nại cho bị cáo Nguyễn Tấn H vì vậy HĐXX không xem xet giải quyết.

Đối với phần hư hỏng xe mô tô SUZUKI loại Sport màu bạc trắng, BS: 60C1 - 434.62 bị cáo Nguyễn Tấn H đã bồi thường lại chi phí sửa chữa xe mô tô trên với số tiền là 5.000.000đ, sau khi nhận tiền Võ Minh H không còn có yêu cầu gì thêm nên Hội đồng xét xử không đề cập giải quyết.

Về vật chứng vụ án:

Đối với xe ô tô hiệu Chevrolet Cruze BS: 93A – 108.82 mà H điều khiển gây thương tích cho Lê Cao S. Qua điều tra xác định xe ô tô trên do anh Lê Đức K đứng tên chủ sở hữu, ngày 30/07/2018 anh K cho Nguyễn Hữu N thuê để sử dụng, việc N giao xe cho Nguyễn Tấn H điều khiển và gây thương tích cho người khác anh K không biết, nên ngày 13/08/2018 cơ quan CSĐT đã ra quyết định xử lý vật chứng trả lại chiếc xe ô tô trên cho anh K. Sau khi nhận lại tài sản anh K không có yêu cầu gì thêm nên không đề cập đến nên Hội đồng xét xử không đề cập việc xử lý.

Đối với xe mô tô hiệu SUZUKI loại Sport màu bạc trắng, BS: 60C1-434.62 mà Lê Cao S điều khiển chở Nguyễn Minh R. Qua điều tra xác định xe mô tô trên do Võ

Minh H là chủ sở hữu. ngày 07/11/2018 cơ quan CSĐT đã ra quyết định xử lý vật chứng trả lại xe mô tô trên cho Võ Minh H nên không đề cập việc xử lý.

Đối với đề nghị của đại diện Viện kiểm sát phù hợp với quan điểm của Hội đồng xét xử nên được chấp nhận.

Về án phí hình sự và dân sự sơ thẩm: Bị cáo phải chịu theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

[1]. Căn cứ vào điểm đ khoản 2 Điều 134 của Bộ luật hình sự; điểm b, s khoản 1 khoản 2 Điều 51, các điều 38, 50, 54 của Bộ luật hình sự.

- Về tội danh: Tuyên bố bị cáo Nguyễn Tấn H (VC) phạm tội " Cố ý gây thương tích".

- Về hình phạt: Xử phạt bị cáo Nguyễn Tấn H (VC) 01 (Một) năm tù, thời hạn tù tính từ ngày bị cáo đi chấp hành án, được khấu trừ thời gian bị cáo đã bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 03/8/2018 đến ngày 05/10/2018.

[2]. Về án phí: Căn cứ vào Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội và điểm 1 mục I danh mục án phí, lệ phí Tòa án ban hành kèm theo Nghị quyết.

Bị cáo Nguyễn Tấn H phải nộp 200.000 (*Hai trăm nghìn*) đồng.

[3]. Vê quyền kháng cáo: Bị cáo, bị hại có mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo bản án này trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo bản án này trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc kể từ ngày bàn án được niêm yết tại chính quyền địa phương.

T/M HỘI ĐỒNG XÉT XƯ SƠ THẨM
THẨM PHÁN –CHỦ TOẠ PHIÊN TOÀ

(đã ký)

LÊ THỊ BÌNH

Nơi Nhận:
- TAND Tỉnh Bình Phước;
- VKSND Tỉnh Bình Phước
- CA thị xã Phước Long;
- VKS thị xã Phước Long
- THA thị xã Phước Long;
- Bị cáo; những người tham gia tố tụng khác;
- THAHS thị x Phước Long;
- HSVA Lưu.